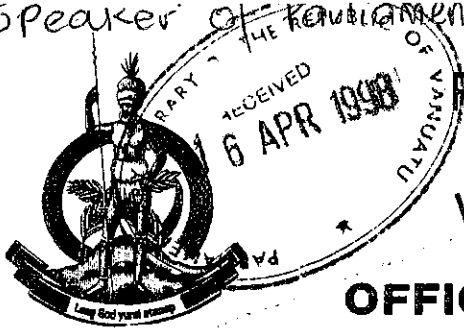


RÉPUBLIQUE
DE
VANUATU
JOURNAL OFFICIEL



REPUBLIC
OF
VANUATU
OFFICIAL GAZETTE

6 AVRIL 1998

NO: 9

6 APRIL 1998

SONT PUBLIES LES TEXTES SUIVANTS

LOIS

LOI NO. 14 DE 1997 RELATIVE A LA
PROTECTION DE VEGETAUX

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ACTS

PLANT PROTECTION ACT NO. 14 OF 1997

SOMMAIRE

PAGE

CONTENTS

PAGE

APPOINTMENT OF ACTING
CHIEF JUSTICE

1

LEGAL NOTICES

- BANKING ACT (CAP.63)
- COMPANIES ACT (CAP.191)
- MARITIME ACT (CAP.131)

2-3
4-17
18

REPUBLIC OF VANUATU

PLANT PROTECTION ACT NO. 14 OF 1997

Arrangement of Sections

1. Interpretation.
2. Quarantine on entry.
3. Quarantine standards.
4. Management of plant pests.
5. Control of plant produce exports.
6. Movement controls.
7. Emergency orders.
8. Codes of practice.
9. Appointments.
10. Delegations.
11. Assistance by other Department.
12. Assistance to other Ministers.
13. Powers relating to craft.
14. General inspection powers.
15. Powers of disposal.
16. Powers after quarantine release.
17. Unlawful importation.
18. Use of powers.
19. Unclaimed or abandoned goods.
20. Regulations.
21. Cost recovery.
22. Offences.
23. Penalties.
24. Administration.
25. Compensation.
26. Liability.
27. Relationships with other Acts.
28. Repeals and savings
29. Commencement.

REPUBLIC OF VANUATU

Assent : 01/12/97

Commencement : 06/04/98

PLANT PROTECTION ACT NO.14 OF 1997

An Act to provide for the exclusion and effective management of plant pests; and to facilitate exports of plant produce and to provide for matters connected therewith.

BE IT ENACTED by the President and Parliament as follows:

INTERPRETATION

1. In this Act, unless the context otherwise requires:

“approved” means approved by the Director;

“contaminate” means bearing soil or any other material which it is reasonable to expect might contain plant pests;

“craft” includes any conveyance used or capable of being used for carrying goods or people by air, or sea, and any shipping container;

“Director” means the Director for the time being responsible for the Department of Agriculture and Horticulture;

“goods” means any kind of moveable property;

“master” means the person for the time being in charge of a craft;

“the Minister” means the Minister for the time being responsible for Agriculture, Forestry, Fisheries, Livestock and Horticulture;

“natural resources” means -

- (a) organisms of all kinds;
- (b) the air, water, and soil in or on which any organism lives or may live;
- (c) landscape and land form; and
- (d) systems of interacting living organisms and their environment;

"officer" means any person appointed under section 9 of this Act;

"occupier", in relation to any land, means the person having use of or in physical occupation of the land; and includes any agent, employee, or other person acting or apparently acting in the general management or control of the land;

"owner", in relation to goods, includes any agent, importer, exporter, employee, or other person acting or apparently acting for the owner;

"plant material" means any goods that are wholly or partly derived from a member of the plant kingdom or its excretions or secretions;

"plant pest" means any organism, including any pathogen, which is known or suspected or liable to be directly or indirectly harmful to plants or beneficial organisms, and includes any noxious plant or weed, and any product of any pest;

"plant produce" means any plant material intended for export or sale;

"Principal Plant Protection Officer" means the person appointed under Section 9 (1) of this Act;

"quarantine" includes any requirement or action by any officer whereby normal transactions in plant material or other goods are regulated or otherwise affected for the purpose of managing the risks of introduction, establishment, or spread within Vanuatu of quarantine pests;

"quarantine facility" means any place approved for the purpose of holding plant material in quarantine;

"quarantine pest" means a plant pest known or suspected of being capable of causing significant harm to natural resources and which is either not yet present in Vanuatu, or is of limited distribution and subject to active control measures;

"quarantine release" means the official ending of quarantine by an officer"

"requirement" means anything imposed under this Act or any Regulations or Ministerial Order made under this Act;

"risk" means anything which by reason of its nature, condition, or origin may expose Vanuatu's natural resources to potential harm from quarantine pests;

"risk goods" means any goods which present a risk;

"treatment" means the application of any approved method or combination of methods that reduces to an approved extent the risk of introduction or spread of any quarantine pest which is suspected to be present in the place or goods being treated;

"unauthorized introductions" means any plant material, quarantine pest or other goods that have been imported into Vanuatu otherwise than in accordance with requirements and includes any progeny or products thereof.

QUARANTINE ON ENTRY

2. (1) For the purpose of assessing and managing the risks of introduction into or spread within Vanuatu of quarantine pests, all craft and goods entering Vanuatu shall be subject to quarantine until granted quarantine release.
- (2) While in quarantine any craft and goods may be subject to any requirements.

QUARANTINE STANDARDS

3. The Minister, on the advice of the Director in consultation with the Principal Plant Protection Officer, for the purpose of managing the risks associated with importation of goods, and having regard to the particular risks posed by various goods, their place of origin, and their mode of transport to Vanuatu, may make Orders providing for any or all of the following matters:
 - (a) prohibiting or exempting specified categories of goods;
 - (b) applying particular restrictions or conditions to specified categories of goods.

MANAGEMENT OF PLANT PESTS

4. (1) The Minister, on the advice of the Director in consultation with the Principal Plant Protection Officer, for the purpose of eradicating or otherwise managing any plant pests within Vanuatu, may make orders in respect of the pest specified in each case, providing for:
 - (a) the carrying out of surveys to determine the pest's presence and distribution;

- (b) the carrying out of a specified pest management programme the description of which shall be contained within the Order and shall include:
- (i) the name of the targeted pest and the reasons for managing it;
 - (ii) the areas in which management activities will be carried out;
 - (iii) the duration of the programme;
 - (iv) the objectives of the programme and the tactics and technical methods to be applied in implementing it;
 - (v) the responsibilities of those affected by the programme and how they will be notified of actions affecting them;
 - (vi) the name of the person or agency responsible for implementing the programme; and
 - (vii) how the costs of implementing the plan are to be met.

- (2) Where, under any Ministerial Order made under subsection (1), any person is properly notified that he is required to take some specified action and he has not complied within the time allowed for by the notice, or, if no time was specified, within a reasonable time, the person or agency responsible for implementing the plan may arrange for the action to be taken by some other means, and may recover the costs and expenses reasonably incurred as a debt due from the person to whom the notification was given.

CONTROL OF PLANT PRODUCE EXPORTS

5. (1) The minister, on the advice of the Director in consultation with the principal Plant Protection Officer, for the purpose of providing certification or other assurances to the appropriate authorities in any foreign country that any specified plant produce is safe, true to label, true to official export certificate, and meets any specific requirements the importing country may have imposed, and protecting the international trading reputation of Vanuatu, may make orders:
- (a) specifying the general quality standards to be met by any specified plant produce;
 - (b) specifying the requirements to be met by specified plant produce intended for export to specified destinations;

- (c) requiring as a prior condition of export of specified produce to specified destinations, that the exporter concerned be registered with the Director.
- (2) The Director may at any time revoke or suspend an exporter's registration made consequential to an Order under subsection (1)(b) where he is satisfied, on obtaining the advice of the Principal Plant Protection Officer, that the exporter has not been complying with the requirements of the relevant Ministerial Order.

MOVEMENT CONTROLS

- 6. (1) The Minister, on the advice of the Director in consultation with the Principal Plant Protection Officer, for the purposes of preventing the spread of any plant pest from where it is, or enabling the continuing certification of exports of plant produce, may make orders providing for:
 - (a) the application of specified restrictions, prohibitions, conditions or other controls to the movement into, within, or from the controlled place or area of specified plant materials, goods, pests, or conveyances;
 - (b) the treatment of any specified plant material, goods or conveyances, within or prior to entering or leaving the controlled place or area;
 - (c) the eradication or other management of any plant pest within the controlled place or area.
- (2) Such controls shall be appropriate either or both to the biological characteristics of the produce at risk and of the pest concerned, and to the import requirements of any foreign country.

EMERGENCY ORDER

- 7. (1) The Minister, on the advice of the Director in consultation with the principal Plant Protection Officer, for the purpose of managing an unexpected and serious outbreak of a quarantine pest in any area of Vanuatu, may make an order declaring that area to be in quarantine for a period not exceeding six months.
- (2) An order made under subsection (1) may empower the Minister to take whatever measures he deems necessary to make the quarantine effective and to bring the outbreak under control.

CODES OF PRACTICE

- 8. (1) For the purpose of facilitating movement of craft, goods and people without significantly reducing the effectiveness of the requirements, codes of practice may be used.

- (2) Any person may register with the Department the desire to make use of a code of practice.
- (3) Provided that he is satisfied that the risks associated with the activity can be managed by means of a code of practice, the Principal Plant Protection Officer shall recommend the approval by the Director of that code which may be published.
- (4) Any provision of an approved code of practice which appears to a court to be relevant to any allegation that a requirement has been contravened shall be admissible in evidence in the proceedings; and if it is proved that there was at any material time a failure to observe such relevant provision of the code, the matter shall be taken as proved unless the court is satisfied that the requirement was complied with by some means other than observance of the code.

APPOINTMENTS

9. (1) The Public Service Commission shall appoint a Principal Plant Protection Officer for the purpose of ensuring the proper implementation and administration of this Act.
- (2) For the purposes of this Act, the Public Service Commission shall further appoint:
 - (a) sufficient Quarantine Officers and;
 - (b) may from time to time appoint authorised officers with specified duties and powers for the purpose of Section 5, 6, 7, and 8 of this Act.

DELEGATIONS

10. (1) The Minister, the Director, or the Principal Plant Protection Officer may delegate in writing to any officer any of his functions, powers or duties under this Act except:

- (a) this power of delegation;
 - (b) the power of the Minister to make Orders under this Act; and
- (2) Any delegation made under this section may be made on such terms and conditions as the person delegating the power thinks fit, and may be revoked at any time by notice in writing to the delegate.

ASSISTANCE BY OTHER DEPARTMENTS

11. For the purposes of this Act, and upon application being made by the Director to the Head of any Government Department, it shall be the duty of that Department to assist the Department of Agriculture and Horticulture in the way requested by the Director.

ASSISTANCE TO OTHER MINISTERS

12. (1) Any Minister, other than the Minister, whose responsibilities are either affected by the presence or potential introduction of a plant pest; or include the giving of assurances to other Governments in respect of export plant produce, may apply in writing for the Minister's authority to use the provisions of this Act for the purposes of meeting that other Minister's responsibilities.
- (2) The Minister shall not refuse an application under subsection (1) without first consulting the applicant Minister and without giving his reasons in writing.

POWERS RELATING TO CRAFT

13. (1) For the purposes of this Act, an officer may board any craft and -
- (a) enter, open and inspect any part of the craft and its contents;
 - (b) inspect any plant material and goods therein;
 - (c) require that any goods presenting a risk be kept on board in a secure place and under seal;
 - (d) direct the master to cease discharging or unloading garbage, waste, cleaning water, or ballast; and

- (a) if he is of the opinion that anything on the craft presents a risk -
 - (i) prohibit the landing of any goods;
 - (ii) direct the master to take the craft to an isolated place;
 - (iii) arrange treatment of the craft and its contents; and
 - (iv) restrict operations on the craft until treatment is complete.

GENERAL INSPECTION POWERS

14. For the purposes of this Act, any officer may:

- (a) enter and search any place or conveyance;
- (b) detain, open, search, inspect, sample and test any goods (including postal mail and packages transported by courier services);
- (c) take samples and test any contaminant or suspected plant pest;
- (d) require information to be provided in any form and from any source, and examine and take copies of any documentation or other records; and
- (e) hold any goods suspected of presenting a risk whether in a quarantine facility or elsewhere and treat at the owner's expense until such time as the principal Plant Protection Officer is satisfied that the suspected risk has been acceptably managed or is not present;
- (f) dispose at the owner's expense of any goods which, in the opinion of the Principal Plant Protection Officer, present an unacceptable risk or cannot be effectively treated;
- (g) treat any place where contaminated, diseased, or pest affected goods are, or have been;
- (h) enter any place and there carry out any actions authorized under a Ministerial order made under sections 5, 6, 7 and 8 of this Act;
- (i) hold, inspect, and treat any plant produce intended for export; and

- (j) withhold or detain the export of any plant produce until he is satisfied that it meets with the terms and conditions of the importing country, is acceptably safe and wholesome, and complies with any Ministerial Order made under section 6 of this Act.

POWERS OF DISPOSAL

15. In addition to any other powers under this Act, the Principal Plant Protection Officer shall have power to destroy or otherwise dispose of as he sees fit, any goods where there are reasonable grounds to believe that:

- (a) the goods harbour a quarantine pest; or
- (b) a consignment of the goods (or a part thereof) is so damaged as to be unsuitable for human consumption.

POWERS AFTER QUARANTINE RELEASE

16. (1) Notwithstanding the fact that quarantine release may already have been granted, where the Principal Plant Protection Officer is of the opinion that a suspected quarantine pest may be present, and the proposed action is approved, he may:

- (a) isolate any place, craft, conveyance, or goods and arrange for the treatment of the place or thing concerned and its contents;
- (b) seize, place in quarantine, and treat any plant material which has already been released from quarantine and any progeny or products of the original importation.

- (2) The Minister may approve the payment of compensation for any direct and immediate losses suffered by any person as a consequence of actions taken under subsection (1).

UNLAWFUL IMPORTATION

17. (1) On the authority of the Director, the Principal Plant Protection Officer may, without compensation, and at the expense of the owner of the goods, order the seizure of any unauthorized introduction, and its subsequent treatment and disposal in any manner he deems appropriate.

- (2) Where the Principal Plant protection Officer has reason to believe that the decision to grant quarantine release to any goods was based on false or misleading information provided by the importer, he may take action under subsection (1) as though the goods were an unauthorized introduction.

USE OF POWERS

18. In exercising his powers under this Act an officer shall act in accordance with requirements and with any relevant instructions issued by the Director.

UNCLAIMED OR ABANDONED GOODS

19. (1) Where any goods in quarantine are eligible for quarantine release, and have not been collected by the owner or importer after a reasonable period of time, the Principal Plant Protection Officer may dispose of the goods in any way he considers appropriate.
- (2) Where any craft or goods have been apparently abandoned and the Principal Plant Protection Officer has reasonable grounds for suspecting that quarantine pests may be present in or on the craft or goods, he may seize the craft and goods and place them in quarantine.
- (3) Provided that before taking action under subsection (1) or (2), the Principal Plant Protection Officer shall first take all reasonable steps to contact the owner of the craft or goods and warn him of the intended action.
- (4) In the event of goods referred to in subsection (1) being sold, the proceeds shall be used first to defray any quarantine costs incurred, and the balance shall accrue to the Revenue Fund as provided for by the Public Finance Act.

REGULATIONS

20. The Minister may make regulations for the purpose of carrying the provisions of this Act into effect and in particular for:

- (a) requiring that masters of craft comply with prescribed conditions while within Vanuatu;
- (b) prescribing conditions for the importation of goods including the documentation to be provided;
- (c) requiring the information to be given by persons arriving in Vanuatu from overseas;
- (d) regulating the performance of quarantine and the procedures for quarantine release;
- (e) approving quarantine facilities and regulating their conduct and operation;
- (f) prescribing the presentation, inspection, treatment, documentation and certification of plant produce intended for export;
- (g) prohibiting or restricting the export of any plants or plant material or plant produce;

- (h) prescribing the imposition of an amount of bonds to be paid for the purpose of securing due compliance with the requirements specified in relation to the bond.; and
- (i) generally, all or any purposes of this Act.

COST RECOVERY

21. (1) The Director may recover costs of administering the requirements and performing the functions, powers and duties provided under this Act by such methods as he believes on reasonable grounds to be the most suitable and equitable in the circumstances including any one or more of the following methods:
- (a) fixed charges;
 - (b) charges fixed on an hourly or other unit basis;
 - (c) estimated charges paid before the provision of the service or performance of the function followed by reconciliation and an appropriate payment or refund;
 - (d) actual and reasonable charges;
 - (e) refundable or non-refundable deposits to be paid before provision of the service or performance of the function;
 - (f) charges imposed on users of services or third parties; and
 - (g) Liens on property in possession of the Government.
- (2) The Minister may make regulations for the purpose of recovering costs incurred under this Act and the regulations and in particular for prescribing:
- (a) the matters in respect of which costs are to be recovered;
 - (b) the costs to be recovered;
 - (c) the amount of those costs or the methods by which they are to be assessed; and
 - (d) the persons liable for payment of the costs and the circumstances in which payments are to be made.
- (3) The Minister, in making any Order under this Act, may as part of the order specify the costs to be recovered, the persons liable to meet the costs, and the method of recovery of those costs.

- (4) Where any person requires an officer to carry out an inspection or treatment outside normal office hours, the additional expenses arising from the officer's work shall be borne by that person.
- (5) If any person, by failing to comply with requirements, causes an officer to incur an expense that would not otherwise have been incurred, the full amount of that expense shall be recoverable from that person.

OFFENCES

22.

Every person commits an offence who:

- (a) contravenes any requirement or fails to observe and perform any duty or obligation a requirement may place on him;
- (b) imports any goods presenting a risk or a potential risk, or exports any plant produce, otherwise than in accordance with requirements;
- (c) knowingly receives any unauthorized import;
- (d) without reasonable excuse, fails to comply with a reasonable direction or request from an officer;
- (e) withholds relevant information, or provides an officer with false or misleading information;
- (f) threatens, assaults, obstructs, or hinders any officer in the exercise or performance of his functions, powers, or duties; and
- (g) removes any seized goods from the control of an officer.

PENALTIES

23.

Any person found guilty of an offence under this Act shall be liable to a fine not exceeding one million vatu and imprisonment for a period not exceeding three years.

ADMINISTRATION

24.

- (1) The Director may from time to time determine the content and design of the forms, notices, records and other documents to be used for the purposes of the Act.
- (2) Every determination made by the Director under this section shall be published in the Gazette prior to its being used.

COMPENSATION

25. No person shall be eligible for the payment of compensation by the Government in recompense for losses incurred as a result of any action taken under the requirements except to the extent that compensation is specifically provided for in any particular provision, regulation, or Ministerial Order.

LIABILITY

26. No action shall be brought against any officer in respect of anything done or omitted to be done by him in good faith in the execution or purported executions of his powers and duties under this Act.

RELATIONSHIPS WITH OTHER ACTS

27. (1) Nothing in this Act shall be construed to limit the provisions of the Animal Quarantine and Importation Act 1988, the Customs Act, the Ports Act, the Civil Aviation Act, or the Post Office Act except to the extent that the prevention of goods presenting risks from entering Vanuatu shall have precedence over all matters save the safety of craft.
- (2) The implementation of any power, duty, or requirement which is at variance with the provisions of the International Trade (Flora and Fauna) Act or the Biological Diversity (Ratification) Act shall require the prior agreement of the Minister responsible for the Act in each case.

REPEALS AND SAVINGS

28. (1) The following are hereby repealed:
- (a) The Rhinoceros Beetle (Prevention) Act (JR 10 of 1961).
 - (b) The Import of Plants Act (JR 26 of 1964).
 - (c) The Prevention of Spread of Noxious Weeds Act (JR 8 of 1966).
- (2) Section 22 of The Animals Importation and Quarantine Act 1988 [CAF. 201] is hereby amended as follows:
- (a) in paragraph (f), delete the word "plants"; and
 - (b) in paragraph (j), delete the words "or plant".

COMMENCEMENT

29. This Act shall come into force on the date of its publication in the Gazette.

RÉPUBLIQUE DE VANUATU

LOI NO. 14 DE 1997 RELATIVE A LA PROTECTION DES VÉGÉTAUX

Sommaire

1. Définitions.
2. Quarantaine à l'arrivée.
3. Normes phytosanitaires.
4. Gestion des parasites végétaux.
5. Contrôle des exportations de produits d'origine végétale.
6. Contrôle des mouvements.
7. État d'urgence.
8. Codes de pratiques.
9. Nominations.
10. Délégations.
11. Concours d'autres services.
12. Soutien à d'autres ministres.
13. Pouvoirs relatifs aux embarcations.
14. Pouvoirs d'inspection générale.
15. Pouvoirs d'élimination.
16. Pouvoirs après la levée de quarantaine.
17. Importation illicite.
18. Utilisation des pouvoirs.
19. Marchandises non réclamées ou abandonnées.
20. Décrets d'application.
21. Recouvrement des frais.
22. Infractions.
23. Peines.
24. Administration.
25. Indemnisation.
26. Responsabilité.
27. Liens avec d'autres Lois.
28. Abrogations et sauvegardes.
29. Entrée en vigueur.

REPUBLIQUE DE VANUATU

Promulguée : 01/12/97

Entrée en vigueur : 06/04/98

LOI NO. 14 DE 1997 RELATIVE A LA PROTECTION DES VEGETAUX

Visant à exclure et gérer efficacement les parasites végétaux, à faciliter les exportations de produits d'origine végétale et portant réglementation de toute question afférente en la matière.

Le président de la République et le Parlement promulguent le texte suivant :

DEFINITIONS

1. Dans la présente Loi, sous réserve du contexte :

"agent désigne toute personne nommée aux termes de l'article 9 du présent texte :

"Agent phytosanitaire principal" désigne la personne nommée aux termes de l'article 9, paragraphe 1 du présent texte ;

"aire de quarantaine" désigne tout lieu autorisé et agréé pour placer des matières végétales sous quarantaine ;

"approuvé" signifie approuvé par le Directeur ;

"commandant" désigne la personne responsable de l'embarcation à tout moment pertinent ;

"condition requise" désigne toute mesure imposée aux termes du présent texte ou de tout décret d'application ou Arrêté Ministériel émis en vertu de la présente Loi ;

"contamine" signifie portant de la terre ou toute autre matière susceptible de contenir des parasites végétaux ;

"Directeur" désigne le Directeur actuellement responsable du service d'Agriculture et de l'Horticulture ;

"embarcation" comprend tout moyen utilisé ou pouvant être utilisé pour le transport de marchandises ou de personnes par voie aérienne ou maritime, ainsi que tout conteneur maritime ;

"introduction illicite" désigne toute matière végétale, ou parasite répertorié par la quarantaine ou autre marchandise qui a été importée à Vanuatu contrairement aux conditions requises et inclut toute progéniture ou produit qui en est dérivé.

"levée de quarantaine" désigne la fin officielle de la période de quarantaine décrétée par un agent ;

"marchandises" désigne tout bien qui puisse être déplacé;

"marchandises à risque" désigne toutes marchandises présentant un risque ;

"matière végétale" désigne toute marchandise qui provient, en tout ou en partie, d'un membre du règne végétal, ou de ses excréments ou sécrétions ;

"Ministre" désigne le Ministre responsable actuellement de l'Agriculture, de la Sylviculture, des Pêches, de l'Élevage et de l'Horticulture.

"occupant", s'agissant d'un fonds de terre, désigne la personne en ayant l'usage ou l'occupant physiquement; comprend tout représentant, employé ou autre personne intervenant ou semblant intervenir au niveau de la gestion ou du contrôle du fonds de terre de manière générale ;

"parasites répertoriés par la quarantaine" désigne un parasite végétal connu pour être capable de nuire sensiblement aux ressources naturelles, ou soupçonné de l'être et qui soit n'est pas encore présent à Vanuatu, soit n'a qu'un impact limité et fait l'objet de strictes mesures de contrôle ;

"parasite végétal" désigne tout organisme, y compris tout agent pathogène, qui est connu pour, ou soupçonné ou susceptible d'être nuisible, directement ou indirectement, pour les végétaux ou organismes utiles, et comprend toute plante nuisible ou mauvaise herbe, et tout produit de parasite ;

"produit d'origine végétale" désigne toute matière végétale destinée à l'exportation ou à la vente ;

"propriétaire", s'agissant de marchandises, comprend tout représentant, importateur, exportateur, employé, ou autre personne agissant ou semblant agir pour le compte du propriétaire ;

"quarantaine" s'étend à toute condition ou action requise de la part d'un agent, régissant ou touchant à toute transaction courante en matière de végétaux ou d'autres marchandises dans le but de contrôler les risques d'introduction, d'implantation, ou de dissémination de parasites répertoriés par la quarantaine ;

"ressources naturelles" désigne :

- a) les organismes de toute nature ;
- b) l'air, l'eau et la terre où vit ou peut vivre tout organisme, en surface ou en profondeur ;
- c) tout paysage ou relief terrestre ; et
- d) les systèmes d'organismes vivants interactifs et leur environnement ;

"risque" désigne tout ce qui, de par sa nature, son état, ou son origine, peut présenter un danger parasitique éventuel pour les ressources naturelles de Vanuatu ;

"traitement" désigne l'application de toute méthode approuvée, ou méthodes combinées, qui réduit dans une mesure acceptable le risque d'introduction ou de dissémination de parasites répertoriés par la quarantaine, soupçonnés d'être présents au lieu ou dans les marchandises objet de traitement.

QUARANTAINE A L'ARRIVÉE

2. 1) Toutes les embarcations et marchandises entrant à Vanuatu doivent être mises en quarantaine jusqu'à ce que leur soit accordée une levée de quarantaine, ceci afin d'évaluer et de contrôler les risques d'introduction ou de dissémination de parasites répertoriés par la quarantaine à Vanuatu.
- 2) Toute embarcation ou marchandise peut être assujettie à toute condition nécessaire et utile tant qu'elle se trouve sous quarantaine.

NORMES PHYTOSANITAIRES

3. Le Ministre peut, sur les conseils du Directeur, en consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, par arrêté :
 - a) interdire ou exempter des catégories particulières de marchandises ; et/ou
 - b) assujettir des catégories précises de marchandises à des restrictions ou des conditions particulières,

afin de contrôler les risques liés à l'importation de marchandises, et pour tenir compte des risques particuliers que présentent différentes marchandises, du pays d'origine et des modalités de transport à destination de Vanuatu.

GESTION DES PARASITES VÉGÉTAUX

4. 1) Aux fins d'éliminer ou autrement de contrôler tout parasite végétal à Vanuatu, le Ministre, sur les conseils du Directeur, en consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, peut, par arrêté, pour chaque cas d'espèce, ordonner :
- a) des études afin de constater l'existence du parasite et son étendue ;
 - b) un programme de contrôle spécifique du parasite, lequel doit être défini dans ledit arrêté et préciser :
 - i) le nom du parasite ciblé et les motifs du contrôle de ce dernier ;
 - ii) les zones où les opérations de contrôle doivent être menées ;
 - iii) la durée du programme ;
 - iv) les objectifs du programme, et les tactiques et méthodes techniques à suivre pour sa mise en oeuvre ;
 - v) les responsabilités de tous ceux concernés par le programme et les procédures de notification des actions les touchant ;
 - vi) le nom de la personne ou agence chargée de la mise en oeuvre du programme, et
 - vii) comment les frais de mise en oeuvre doivent être défrayés.
- 2) Lorsque, en vertu de tout arrêté ministériel émis conformément au paragraphe 1 ci-dessus, quiconque ayant été avisé en bonne et due forme des mesures précises à prendre, ne s'y plie pas dans le délai imparti ou, faute d'une date déterminée, dans un délai raisonnable, alors la personne ou l'agence responsable de la mise en oeuvre du plan peut prendre des dispositions pour que les mesures soient appliquées par d'autres biais, et recouvrer les coûts et dépens ainsi engagés, dans la mesure du raisonnable, au titre de créance exigible de la personne objet de la notification.

CONTROLE DES EXPORTATIONS DE PRODUITS D'ORIGINE VÉGÉTALE

5. 1) Le Ministre peut, sur les conseils du Directeur, en consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, par arrêté :
- a) spécifier les critères généraux de qualité que doit satisfaire tout produit d'origine végétale déterminé ;
 - b) spécifier les conditions requises auxquelles doit satisfaire un produit d'origine végétale déterminé, qu'il est prévu d'exporter vers des destinations données ;
 - c) exiger au titre de condition préalable de l'exportation d'un produit déterminé vers des destinations données, que l'exportateur concerné soit enregistré auprès du Directeur,
- afin de fournir aux autorités concernées d'un pays étranger un certificat ou autre forme d'assurance attestant qu'un produit d'origine végétale déterminé est sans danger, conforme au libellé et au certificat officiel d'exportation, et qu'il remplit les conditions particulières que le pays importateur peut avoir imposées; ceci aux fins, également, de protéger la renommée de Vanuatu en matière de commerce international.
- 2) Le Directeur a toute latitude pour annuler ou suspendre l'enregistrement d'un exportateur à la suite d'un arrêté promulgué en vertu du paragraphe 1, alinéa b) ci-dessus s'il est convaincu, après consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, que l'exportateur n'a pas respecté les exigences de l'arrêté ministériel correspondant.

CONTROLE DES MOUVEMENTS

6. 1) Le Ministre peut, sur les conseils du Directeur en consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, par arrêté, prévoir :
- l'imposition de restrictions, d'interdictions, de conditions ou autres mesures de contrôle particulières au mouvement de matières végétales, de marchandises, de parasites ou de transports déterminés que ce soit vers le lieu, ou la zone sous contrôle, à l'intérieur, ou au départ ;
 - le traitement de toute matière végétale, marchandises ou transports déterminés, à l'intérieur de l'endroit ou de la zone sous contrôle ou avant d'y être livré ou d'en sortir ;
 - l'élimination ou autre mesure de gestion de tout parasite végétal à l'intérieur de l'endroit ou de la zone sous contrôle,
- afin d'éviter la dispersion de parasite végétal, ou afin de pouvoir continuer à accorder un certificat d'exportation de produit d'origine végétale.
- 2) De telles mesures sont indiquées en ce qui concerne les caractéristiques biologiques soit du produit à risque soit du parasite concerné, soit des deux, de même que pour les conditions d'importation imposées par tout pays étranger.

ÉTAT D'URGENCE

7. 1) S'agissant de maîtriser une invasion soudaine et grave d'un parasite végétal en tout lieu de Vanuatu, le Ministre peut, sur les conseils du Directeur, en consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, par arrêté, déclarer la région concernée zone de quarantaine pour une durée pouvant aller jusqu'à six mois, maximum.
- 2) Dans le cadre d'un arrêté promulgué en vertu du paragraphe 1) ci-dessus le Ministre est habilité à prendre toutes les mesures qu'il juge nécessaires pour rendre la quarantaine exécutoire et maîtriser l'invasion.

CODES DE PRATIQUES

8. 1) Des codes de pratiques peuvent être utilisés pour faciliter le mouvement des embarcations, des marchandises et des personnes sans altérer de façon sensible l'application des conditions requises.
- 2) Toute personne peut signifier au Service son intention de recourir à un code de pratique.
- 3) A condition de s'être assuré que les risques liés à l'activité peuvent être contrôlés à l'aide d'un code de pratique, l'Agent phytosanitaire principal peut recommander au Directeur d'approuver ledit code qui peut être publié.
- 4) Toute disposition prévue dans un code de pratique dûment agréé qu'un tribunal estime être pertinente dans le cadre d'une quelconque allégation de violation d'une condition requise, est recevable comme preuve. L'allégation sera avérée s'il est prouvé qu'une telle disposition pertinente a effectivement été enfreinte, à moins que le tribunal ne constate que la condition requise proprement dite a été respectée, indépendamment dudit code.
- 5) Le Directeur peut, à sa convenance, amender un code de pratique agréé ou révoquer ou suspendre la ratification d'un code de pratique, lorsqu'il est convaincu, après consultation avec l'Agent phytosanitaire principal, que :
- les circonstances ayant changé, le code ne suffit plus à contrôler de façon adéquate les risques liés aux activités qu'il régit; ou que
 - l'utilisateur enregistré du code ne se conforme pas aux dispositions qui sont prévues.

NOMINATIONS

9. 1) La Commission de la Fonction Publique nomme un Agent phytosanitaire principal afin de s'assurer de la mise en oeuvre et de l'application du présent texte en bonne et due forme.
- 2) Aux fins de la présent Loi, la Commission de la Fonction Publique en outre nomme :
- a) des agents phytosanitaires en nombre suffisants ; et
 - b) peut nommer ponctuellement des agents mandatés ayant des devoirs et des pouvoirs précis aux fins des articles 5, 6, 7 et 8 du présent texte.

DELEGATIONS

10. 1) Le Directeur, ou l'Agent phytosanitaire principal, peut par écrit déléguer à tout agent l'une quelconque de ses attributions, l'un quelconque de ses pouvoirs ou devoirs en vertu du présent texte hormis :
- a) le présent pouvoir de délégation ; et
 - b) le pouvoir du Ministre d'émettre des Arrêtés en vertu du présent texte.
- 2) Toute délégation faite aux termes du présent article peut être sujette aux termes et conditions que la personne faisant acte de délégation juge opportuns, et peut être annulée à tout moment par notification écrite au délégataire.

CONCOURS D'AUTRES SERVICES

11. Aux fins de la présente Loi, tout chef de service sollicité par le Directeur se doit d'apporter son concours au Service de l'Agriculture et de l'Horticulture dans le sens requis.

SOUTIEN A D'AUTRES MINISTRES

12. 1) Tout ministre, distinct du Ministre visé aux présentes, dont les responsabilités sont mises en cause du fait de la présence ou de l'introduction éventuelle d'un parasite végétal ou qui est chargé de fournir des assurances à d'autres gouvernements en matière d'exportation de produits d'origine végétale, peut solliciter par écrit l'autorisation du Ministre d'appliquer les dispositions du présent texte aux fins de remplir ses propres responsabilités.
- 2) Le Ministre ne saurait refuser une demande soumise en vertu du paragraphe 1) ci-dessus sans avoir consulté au préalable le Ministre demandeur et sans donner ses motifs par écrit.

POUVOIRS RELATIFS AUX EMBARCATIONS

13. 1) Aux fins de la présente Loi, un agent peut monter à bord de toute embarcation et
- a) accéder à tout endroit de l'embarcation, ouvrir tout et en inspecter l'intérieur et le contenu ;
 - b) examiner toute matière végétale et marchandise à bord ;
 - c) exiger que toute marchandise présentant un risque soit gardée à bord, en lieu sûr et sous scellé ;
 - d) instruire le commandant de cesser de déverser ou de décharger les ordures, les déchets, l'eau de rinçage ou le lest ; et
 - e) s'il pense que l'embarcation présente un risque quelconque :

- i) interdire le débarquement de toute marchandise ;
- ii) instruire le commandant de mener l'embarcation dans un endroit isolé ;
- iii) prendre des dispositions pour le traitement de l'embarcation et de son contenu ; et
- iv) restreindre les activités de l'embarcation jusqu'à ce que le traitement soit achevé.

POUVOIRS D'INSPECTION GÉNÉRALE

14. Aux fins de la présente Loi, tout agent peut :

- a) pénétrer en tout lieu ou transport et perquisitionner ;
- b) détenir, ouvrir, fouiller, inspecter, prélever des échantillons et vérifier toute marchandise (y compris les plis postaux et les paquets transportés par courrier) ;
- c) prélever des échantillons et analyser tout contaminant ou parasite végétal suspecté ;
- d) exiger des informations sous toute forme et provenant de toute source, étudier et photocopier tout document ou autres pièces justificatives ;
- e) placer toutes marchandises soupçonnées de présenter un risque, dans un lieu de quarantaine ou ailleurs, et les faire traiter, aux frais du propriétaire, jusqu'à ce que l'Agent phytosanitaire principal soit convaincu que le risque pressenti a été adéquatement maîtrisé ou n'existe pas ;
- f) détruire, aux frais du propriétaire, toutes marchandises qui, selon l'Agent phytosanitaire principal, présentent un risque inacceptable ou ne peuvent pas être traitées de façon satisfaisante ;
- g) traiter tout lieu où se trouvent ou étaient des marchandises contaminées, avariées ou envahies de parasites ;
- h) pénétrer en tout lieu et y prendre toute mesure autorisée suivant un arrêté ministériel promulgué en vertu des articles 5, 6, 7, et 8 de la présente Loi ;
- i) détenir, inspecter et traiter tout produit d'origine végétale destiné à l'exportation ; et
- j) interdire ou retarder l'exportation de tout produit d'origine végétale jusqu'à ce qu'il soit convaincu qu'il répond aux normes du pays importateur, qu'il est sûr et sain dans une mesure acceptable, et conforme à tout arrêté ministériel promulgué aux termes de l'article 6 de la présente Loi.

POUVOIRS D'ÉLIMINATION

15. En plus de tout autre pouvoir octroyé en vertu de la présente Loi, l'Agent phytosanitaire principal est habilité à détruire ou à éliminer comme il l'entend toutes marchandises, dont il est fondé à croire :

- a) qu'elles abritent un parasite répertorié par la quarantaine ; ou
- b) qu'un chargement de marchandises (ou une partie) est avarié au point d'être impropre à la consommation humaine.

POUVOIRS APRES LA LEVEE DE QUARANTAINE

16. 1) Nonobstant le fait que la levée de quarantaine ait déjà pu être accordée, l'Agent phytosanitaire principal peut, lorsqu'il pense qu'il y a lieu de soupçonner la présence d'un parasite, et que les mesures proposées sont approuvées :

- a) isoler tout lieu, toute embarcation, tout transport, ou toutes marchandises, et le ou les faire traiter;

- b) saisir, placer en quarantaine, et traiter toute matière végétale qui a déjà fait l'objet d'une levée de quarantaine et toute progéniture ou produits de l'importation originale.
- 2) Le Ministre peut approuver le versement d'une indemnisation pour toutes pertes directes et immédiates subies par quiconque, par suite des mesures prises en vertu du paragraphe 1) ci-dessus.

IMPORTATION ILLICITE

- 17. 1) Avec l'autorisation du Directeur, l'Agent phytosanitaire principal peut, sans indemnisation, et aux frais du propriétaire, ordonner la saisie de toute marchandise introduite illégalement, et procéder ensuite à son traitement et à son élimination de la façon qu'il juge utile.
- 2) Lorsque l'Agent phytosanitaire principal est fondé à croire que la décision d'accorder une levée de quarantaine pour des marchandises était basée sur des informations fausses ou trompeuses fournies par l'importateur, il peut prendre des mesures aux termes du paragraphe 1) ci-dessus au même titre que s'il s'agissait d'une introduction illicite.

UTILISATION DES POUVOIRS

- 18. En exerçant les pouvoirs qui lui sont conférés en vertu de la présente Loi, un agent doit agir conformément aux conditions requises et à toute instruction pertinente donnée par le Directeur.

MARCHANDISES NON RÉCLAMÉES OU ABANDONNÉES

- 19. 1) Lorsque des marchandises remplissent les conditions requises pour une levée de quarantaine et ne sont pas récupérées par le propriétaire ou l'importateur dans un délai raisonnable, l'Agent phytosanitaire principal peut en disposer comme il juge bon.
- 2) Lorsqu'une embarcation, ou des marchandises, ont été, selon toute apparence, abandonnée et que l'Agent phytosanitaire principal est fondé à croire que des parasites végétaux pourraient être présents, il peut saisir l'embarcation et les marchandises et les placer sous quarantaine.
- 3) Etant entendu qu'avant de prendre les mesures aux termes des paragraphes 1) ou 2) ci-dessus, l'Agent phytosanitaire principal doit d'abord effectuer toutes démarches raisonnables pour contacter le propriétaire de l'embarcation ou des marchandises et le prévenir des mesures envisagées.
- 4) Au cas où les marchandises visées au paragraphe 1) ci-dessus seraient vendues, le produit de la vente doit en premier lieu être affecté au règlement des frais de quarantaine encourus, et le solde versé au Trésor comme stipulé par la Loi No. 24 de 1980 relative aux finances publiques.

DECRETS D'APPLICATION

- 20. Le Ministre peut prévoir des décrets d'application pour la mise en vigueur des dispositions de la présente Loi, notamment pour ce qui est :
 - a) d'exiger que les commandants d'embarcation respectent les conditions requises tant qu'ils sont à Vanuatu ;
 - b) de prescrire des conditions pour l'importation de marchandises, notamment en ce qui concerne la documentation à fournir ;
 - c) de prescrire les informations que doivent fournir les personnes venant de l'étranger ;
 - d) de réglementer le fonctionnement de la quarantaine et les procédures de levée de quarantaine ;
 - e) d'approuver les dispositions phytosanitaires et d'en régir le fonctionnement et la gestion ;
 - f) de prescrire les modalités de présentation, d'inspection, de traitement, de documentation et d'attestation des produits d'origine végétale destinés à l'exportation ;

- g) d'interdire ou de restreindre l'exportation de toute plante ou matière végétale ou produit d'origine végétale ;
- h) de prescrire des cautions et le montant à payer à cet égard afin d'assurer le dû respect des conditions requises relativement à la caution ; et
- i) de façon générale, à toutes fins utiles de la présente Loi.

RECOUVREMENT DES FRAIS

21. 1) Le Directeur peut recouvrer les frais afférents à l'administration des conditions et à l'exécution des fonctions, pouvoirs et devoirs prescrits en vertu de la présente Loi par les moyens qu'il est fondé à croire être les plus utiles et les plus équitables étant données les circonstances, y compris l'une ou plusieurs des méthodes suivantes :
- a) par le biais de frais fixes ;
 - b) par le biais de frais fixés sur une base horaire ou autre unité de base ;
 - c) par le biais d'une estimation des frais, payés avant les prestations de service ou l'exécution de la fonction, suivie d'un redressement des comptes avec paiement en sus ou remboursement selon le cas ;
 - d) sur la base de frais réels et raisonnables ;
 - e) sur la base de dépôts, remboursables ou non, à payer avant la prestation de service ou l'exécution de la fonction ;
 - f) par le biais de frais imposés aux utilisateurs de services ou à des tiers ; et
 - g) par le biais de nantissements de biens en la possession du Gouvernement.
- 2) Le Ministre peut, par décret d'application, recouvrer les frais encourus aux termes de la présente Loi et des règlements, et en particulier prescrire :
- a) les questions eu égard auxquelles les frais doivent être recouverts ;
 - b) les frais à recouvrer ;
 - c) le montant desdits frais ou la méthode d'évaluation de ces derniers ; et
 - d) les personnes tenues au paiement des frais et les circonstances dans lesquelles les paiements doivent être effectués.
- 3) Lorsqu'il émet un arrêté aux termes des présentes, le Ministre peut y spécifier les frais devant être recouverts, les personnes tenues de les payer, et les modalités de recouvrement de tels frais.
- 4) Quiconque demande à un agent d'effectuer une inspection ou un traitement en dehors des heures de bureau, doit en assumer les coûts supplémentaires.
- 5) Toute dépense indue qu'un agent encourt au motif d'un manquement aux conditions requises de la part d'une personne, doit être recouvrée intégralement auprès de cette dernière.

INFRACTIONS

22. Commet une infraction quiconque :

- a) enfreint une condition requise ou omet de respecter et de remplir un devoir ou une obligation lui incombant aux termes d'une condition requise ;

- b) importe des marchandises présentant un risque ou un risque éventuel, ou exporte un produit d'origine végétale, contrairement aux conditions requises ;
- c) réceptionne en toute connaissance de cause des importations illicites ;
- d) sans motif valable, omet de suivre une directive ou ne se plie pas à une demande raisonnable d'un agent ;
- e) refuse de donner des informations pertinentes, ou fournit à un agent des informations fausses ou trompeuses ;
- f) menace, agresse, entrave ou gêne un agent dans l'exercice ou l'exécution de ses fonctions, pouvoirs ou devoirs ; et
- g) soustrait des marchandises saisies du contrôle d'un agent.

PEINES

23. Quiconque est tenu coupable d'une infraction à la présente Loi est passible d'une amende maximale d'un million de vatu ou d'une peine de prison de 3 ans au plus.

ADMINISTRATION

24. 1) Le Directeur peut, à sa convenance, décider du contenu et de la présentation des formulaires, avis, pièces justificatives et autres documents devant être utilisés aux fins du présent texte.
- 2) Toute décision prise en ce sens par le Directeur doit être publiée au Journal officiel avant d'être appliquée.

INDEMNISATION

25. Personne n'est en droit de recevoir une indemnisation de la part du gouvernement en dédommagement de pertes subies à la suite de mesures prises suivant les conditions requises, sauf dans la mesure où cette indemnisation est prévue de manière spécifique par des dispositions, décrets d'application ou des Arrêtés ministériels particuliers.

RESPONSABILITÉ

26. Aucune action ne saurait être intentée contre un agent eu égard à quelque chose qu'il a fait ou omis de faire en toute bonne foi dans l'exécution ou tentative d'exécution de ses pouvoirs et devoirs en vertu de la présente Loi.

LIENS AVEC D'AUTRES LOIS

27. 1) Aucune des dispositions des présentes ne doit être interprétée comme limitant celles de la Loi No. 7 de 1988 relative à l'importation et à la mise en quarantaine d'animaux, de la Loi (RC) No. 12 de 1914 relative aux droits de douane, de la Loi (RC) No. 12 de 1957 relative à la police des ports, de la Loi No. 33 de 1982 sur l'aviation civile, ou de la Loi No. 27 de 1982 sur le service des postes, sauf dans la mesure où il s'agit, avant toute autre chose, d'empêcher des marchandises présentant des risques d'entrer à Vanuatu, à moins que la sécurité de l'embarcation ne soit mise en cause.
- 2) L'accord du Ministre responsable de la Loi doit être obtenu au préalable chaque fois que l'application d'une condition requise ou l'exercice d'un pouvoir ou d'un devoir déroge aux dispositions de la Loi No. 56 de 1989 sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages ou de la Loi No. 23 de 1992 relative à la Convention sur la diversité biologique (Ratification).

ABROGATIONS ET SAUVEGARDES

28. 1) Les Lois suivantes sont abrogées par les présentes :

- a) La Loi (RC) No. 10 de 1961 prevoyant et organisant des mesures de protection contre l'introduction de l'oryctes rhinoceros.
- b) La Loi (RC) No. 26 de 1964 organisant la Quarantaine Végétale.
- c) La Loi (RC) No. 3 de 1966 contre la dispersion des herbes nuisibles.

2) L'article 22 de la Loi No. 7 de 1988 relative à l'importation et à la mise en quarantaine d'animaux (CAP 201) est modifiée comme suit :

- a) à l'alinéa f), annuler le terme "plantes" ; et
- b) à l'alinéa j), annuler le terme "ou les plantes".

ENTRÉE EN VIGUEUR

29. La présente Loi entrera en vigueur le jour de sa parution au Journal officiel.



REPUBLIC OF VANUATU

CONSTITUTIONAL INSTRUMENT

APPOINTMENT

WHEREAS Justice Vincent Lunabek was appointed on 8th November, 1996 to be acting Chief Justice of Vanuatu for a period of 12 months until a new Chief Justice is appointed,

WHEREAS the period of 12 months has lapsed and a new Chief Justice has not yet been appointed,

NOW IN EXERCISE of the powers conferred upon me by Article 47(5) of the Constitution of the Republic of Vanuatu and section 20 of the Courts Act [CAP. 120],
I, JEAN-MARIE LEYE LENALCAU MANATAWAI, President of the Republic of Vanuatu, on the advice of the Judicial Service Commission, hereby appoint: -

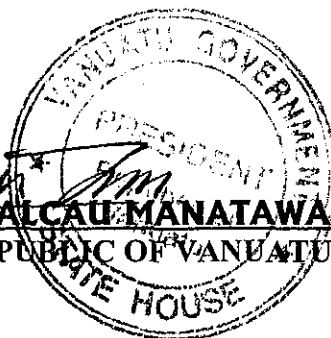
JUSTICE VINCENT LUNABEK

to be Acting Chief Justice of the Supreme Court of Vanuatu until a new Chief Justice is appointed.

This appointment shall be deemed to have come into effect on 8th November, 1997.

MADE at the State Office, Port Vila this 20 day of December, 1998.


JEAN-MARIE LEYE LENALCAU MANATAWAI
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF VANUATU





REPUBLIC OF VANUATU

THE BANKING ACT [CAP. 63]

IN EXERCISE of the power conferred upon me by section 19 of the Banking Act [CAP. 63],

I hereby grant to

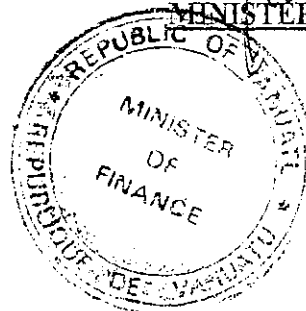
NAUTILUS INTERNATIONAL BANK LIMITED

a licence to conduct banking business as an exempted bank.

This licence is issued subject to the conditions prescribed in a letter dated 23 March 1998.

Given under my hand and seal at Port Vila this twenty second day of January 1998.

Vincent Boulekone
MINISTER OF FINANCE





REPUBLIC OF VANUATU

THE BANKING ACT [CAP. 63]

IN EXERCISE of the power conferred upon me by section 19 of the Banking Act [CAP. 63],

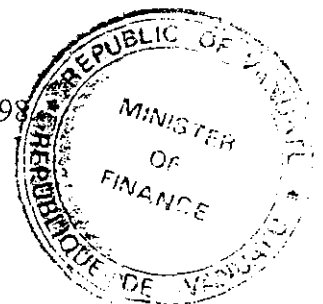
I hereby grant to


NEWPORT INTERNATIONAL BANK LIMITED

a licence to conduct banking business as an exempted bank.

This licence is issued subject to the conditions that the company will not accept deposits from the general public and to be fully capitalised within three months after the granting of the licence and to provide to the Vanuatu Financial Services Commission a list of persons with deposits of USD 500,000-00 and above and to provide quarterly management and operational reports to the Commission.

Given under my hand and seal at Port Vila this twenty second day of January 1998




Vincent Boufekone
MINISTER OF FINANCE



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

TROPICAL POOLS LIMITED

SOUTH PACIFIC PROPERTIES & INVESTMENTS LIMITED

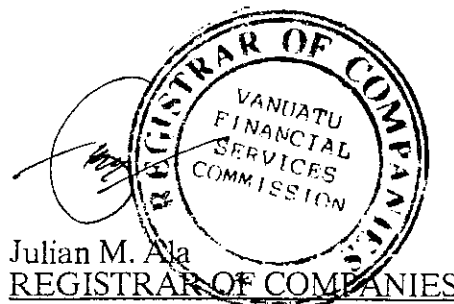
FORARI INVESTMENTS LIMITED

WAH CHEONG INDUSTRY LIMITED

MEDIA CORPORATION LIMITED

SONS COMPANY LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.



Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

PEGASUS CHEMICAL COMPANY LIMITED

SANMARINA HOTEL CORPORATION LIMITED

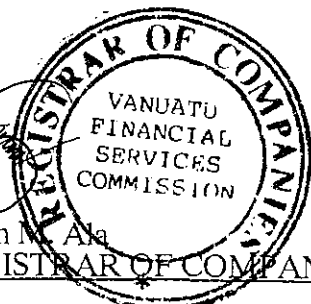
VANTEC (VANUATU) LIMITED

CLARKE HOLDINGS LIMITED

SUVAN PRODUCTS LIMITED

MEDICAL AND RADIOLOGY CENTRE (VANUATU) LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.


Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

IGUANA LIMITED

DEVILS CAPE RESORT LIMITED

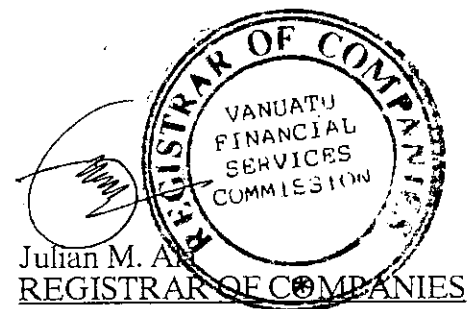
VANUA TIMBER MERCHANTS LIMITED

ITO COMPANY LIMITED

TREES LIMITED

VANUATU NATIONAL SPORTS MAINTENANCE COMPANY LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.



Julian M. A.
REGISTRAR OF COMPANIES



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

COHU PIT SAWYER (VANUATU) LIMITED

VAN MOLMOL LIMITED

HIBISCUS FASHIONS LIMITED

LINCH MARINA DEVELOPMENTS LIMITED

TALIMORU GAMING CLUB LIMITED

PARADISE COVE HOLDINGS LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.



Julian M. A.
REGISTRAR OF COMPANIES



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

SOUTH PACIFIC SEAFOODS (VANUATU) LIMITED

PRINCETON PENSION COMPANY LIMITED

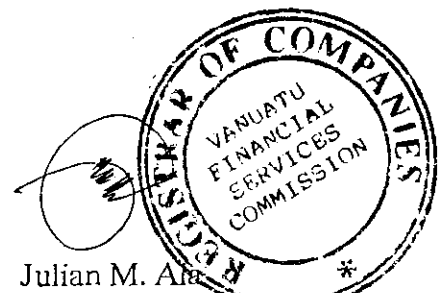
TROCHAS & SEAFOOD LIMITED

EXPORT FOOD PRODUCTS LIMITED

BLUE OCEANS (VANUATU) LIMITED

PAN PACIFIC COMMODITY TRADERS LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.



Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

CHAN WING (VANUATU) LIMITED
LANGLOIS SHIPPING LIMITED
I.D.V. COMPANY LIMITED
OXFORD MEDIA GROUP LIMITED
PORT VILA CAR CLUB LIMITED
PACIFIC INDUSTRIES LIMITED

Dated at Vila this ~~twenty-ninth~~ day of March 1998.



Julian M. A.
REGISTRAR OF COMPANIES



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

SOCIETE SOWY LEING LIMITED

SOUTH PACIFIC PLANT HIRE LIMITED

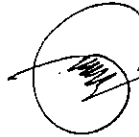
DROGHEDA LIMITED

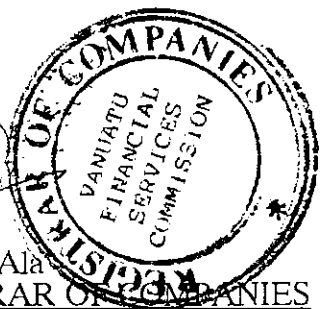
GROTTO INVESTMENTS LIMITED

KOBE TRADING CO. LIMITED

ZINNIA HOLDINGS LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.


Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES

The seal of the Vanuatu Financial Services Commission, featuring the text 'REGISTRAR OF COMPANIES' around the top edge, 'VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION' in the center, and a small star at the bottom right.



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

CACTUS HOLDINGS LIMITED

EXCELLENCE LIMITED


GALANDE PACIFIC LIMITED


KIMMALIKA LIMITED

HITOSHI LIMITED

PLANTATION DEVELOPMENT LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.


Julian M. Ak
REGISTRAR OF COMPANIES

The seal is circular with the text "REGISTRAR OF COMPANIES" around the top edge and "VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION" around the bottom edge.



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

LYON LIMITED

TASSLE ENTERPRISES LIMITED

HYPERION LIMITED

BOTTLE INVESTMENTS LIMITED

GRANITE INVESTMENTS LIMITED

BORONIA HOLDINGS LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1988.



Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES




REPUBLIC OF VANUATU

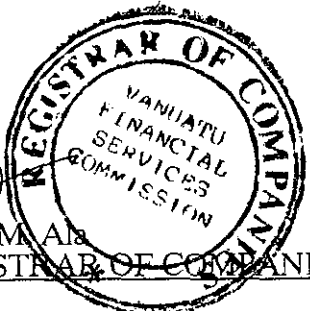
THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

POPPY HOLDINGS LIMITED
ORCHID HOLDINGS LIMITED
CARNATION HOLDINGS LIMITED
VIOLET HOLDINGS LIMITED
LAVENDER HOLDINGS LIMITED
PONDEROSA LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.


Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES

The seal of the Registrar of Companies, featuring the text 'REGISTRAR OF COMPANIES' around the perimeter and 'VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION' in the center.



REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], the following companies have been struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu:

RICHARD GROUPE LIMITED

MEDIA CORPORATION LIMITED

VANUA STEEL LIMITED

ELLOUK MELTAR LIMITED

CENTRAL MELANESIAN OFFICE ENGINEERING AND WORKS LIMITED

Dated at Vila this ^{twenty-ninth} day of March 1998.

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Julian M. Ala', written over a circular stamp or mark.

Julian M. Ala
REGISTRAR OF COMPANIES

VANUATU COMPANIES ACT (CAP 191)

SECTION 286

MID PACIFIC REINSURANCE COMPANY LIMITED

Notice is hereby given that pursuant to Section 286 of the Vanuatu Companies Act (CAP 191) a General Meeting of the members of Mid Pacific Reinsurance Company Limited will be held at 1st Floor, International Building, Kumul Highway, Port Vila, Vanuatu on Thursday 30th April, 1998 at 10.00 a.m. hours for the purpose of receiving and adopting the final accounts of the liquidators of the Company.

Dated at Port Vila this 24th day of March, 1998.

TO: THE DIRECTORS OF SPFC LTD

NOTICE OF MEETING OF DIRECTORS OF SOUTH PACIFIC FISHING COMPANY LIMITED (SPFC) TO BE HELD AT THE BOARD ROOM OF THE OFFICES OF BDO INTERNATIONAL, KUMUL HIGHWAY, PORT VILA ON FRIDAY 27 MARCH 1998 AT 1.30PM

AGENDA

1. To consider a proposal to enter into an agreement with Vanuatu Lumber Co. Ltd for the lease or transfer of the assets of SPFC.
2. Any other business.

Signed on behalf of the Board.



Holly J. P...
..... S & A LIMITED
S&A Limited
Company Secretary *by its authorised representative*

Dated 26th March 1998.



REPUBLIC OF VANUATU

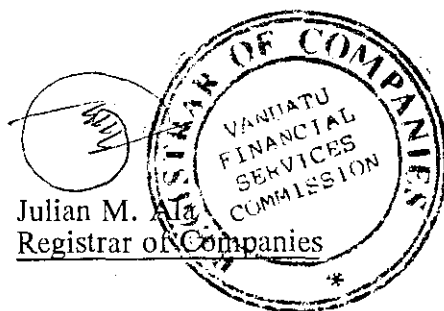
THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act[Cap. 191], unless cause is shown to the contrary, the names of

VANUATU DISTRIBUTION LIMITED
JCG BANK LIMITED
PRIME RESOURCES INTERNATIONAL BANK LIMITED
CHANG JIANG MALEKULA ELECTRICITY COMPANY LIMITED

will be struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu and the companies dissolved at the expiration of three months from the date of this notice.

Dated at Vila this twenty seventh day of March 1998.



REPUBLIC OF VANUATU

THE MARITIME ACT [CAP 131]

NOTICE OF CHANGE IN NAME OF VESSEL

NOTICE IS HEREBY GIVEN that in accordance with Section 44(2) of the Maritime Act [CAP 131], the Vanuatu Vessel **MEGAN D. GAMBARELLA** has been renamed **STATIA RESPONDER**.

The change in name of the vessel shall be deemed to come into force on the 27th day of March 1998.

DATED at Port Vila this 30th day of March 1998



Julian M Ala
COMMISSIONER
VANUATU MARITIME AFFAIRS